

Zeitschrift: Clubnachrichten / Schweizer Alpen-Club Sektion Bern
Herausgeber: Schweizer Alpen-Club Sektion Bern
Band: 51 (1973)
Heft: 12

Rubrik: Protokoll der Hauptversammlung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Protokoll der Hauptversammlung

vom 5. Dezember 1973, 20.15 Uhr, im Burgerratssaal des Casinos

Der Präsident Erhard Wyniger begrüßt etwa 320 Clubmitglieder und die Ehefrauen der zu ehrenden Veteranen und eröffnet nach drei Liedervorträgen der Gesangssektion die Hauptversammlung.

Traktanden:

1. Das Protokoll der Mitgliederversammlung vom 2. 10. 1973 wird genehmigt.

2. Mutationen

a) **Todesfälle:** Friedrich Bürki, E 1929, † 5. 10. 73; Emil Hemmeler, E 1938, † 26. 10. 73; Prof. Fritz Schröter, E 1928, † 11. 10. 73; Max Lüthy, E 1917, † 1. 11. 73; Hans Schenk, E 1930, † 20. 11. 73; Werner Reber, E 1927, † Nov. 73; Otto Lütschg, E 1921, † 21. 11. 73; Gottfried Gruber, E 1924, † 2. 12. 73.

b) **Aufnahmen:** Die in den Oktober- und November-Clubnachrichten publizierten Bewerber werden einstimmig in die Sektion aufgenommen und vom Präsidenten willkommengeheissen.

3. Wahl der Stimmenzähler

Als Stimmenzähler halten sich zur Verfügung, D. Bodmer, B. Wyss und H. R. Nacht. Sie werden durch die Versammlung bestätigt.

4. Budget und Jahresbeitrag 1974

Das Budget und der Jahresbeitrag für 1974 (letzterer bleibt gleich wie 1973) werden oppositionslos genehmigt.

5. Berichterstattung Umbau Rohrbachhaus und Kübeli

Erhard Wyniger erstattet der Sektion Bericht über die gelungenen Umbauarbeiten am Rohrbachhaus und am Skihaus Kübeli. Er dankt gleichzeitig allen Frondiensthelfern und Gönner.

6. Wahlen

Demissionen: Es haben die Vorstandsmitglieder Erhard Wyniger, Hans Steiger, Dr. Willy Grüttner und der CN-Redaktor Albert Saxon demissioniert. Der Präsident würdigt die jahrelange Sektionsarbeit von Hans Steiger (seit 1945) in den verschiedensten Chargen und überreicht dem Scheidenden eine Zinnkanne. Das Buch «Traumberge der Welt» wird den demissionierenden Willy Grüttner in den «Ruhestand» begleiten — ein Clubkamerad, der sich für die Belange der Sektion und des CC in ungeahnter Weise eingesetzt hat. Während elf Jahren oder 132mal hing das Damoklesschwert des Redaktionsschlusses über Albert Saxon, dem Redaktor und feinsin-

nigen Schilderer, und stets hat jedes Mitglied sein Monatsheft mit gutausgewählten Artikeln und in moderner Gestaltung erhalten. Auch Albert Saxon wird eine Zinnkanne überreicht.

Chr. Ruckstuhl würdigt die grossen Verdienste des scheidenden Präsidenten, welcher seit 1962 im Vorstand und seit 1970 an dessen Spitze ein bedeutendes Mass von Arbeit geleistet hat. Erhard Wyniger hat die Geschicke der Sektion äusserst dynamisch und mit grosser Sachkenntnis geleitet. Zum Abschied erhält er einen Stich «Altes Bern».

Der Präsident hält kurz Rückschau auf seine Vorstandsjahre. Die zeitweilig sicher enorme Arbeit hat ihm grosse Befriedigung gebracht, so dass er mit einem tränenden und einem lachenden Auge zurückgetreten ist. Er dankt allen, die durch ihre Mitarbeit sein Amt erleichtert haben.

Mit einer Urkunde werden verabschiedet:

- Walter Gilgen, Paul Zoller und Hans-Peter Ryf aus der Tourenkommission,
- Chr. Ruckstuhl und Carlo Peter aus der JO-Kommission, hier auch vorübergehend die Weltreisenden Beat Fasnacht, Hansueli Müller und Rolf Schifferli,
- Erhard Wyniger als Vertreter im Stiftungsrat des Alpinen Museums,
- Eduard Zbinden, turnusgemäss als Rechnungsrevisor, letzterer mit dem «Hüttenbuch» von Eschenmoser

Neuwahlen: Erhard Wyniger beantragt der Versammlung namens des Vorstandes als neuen Sektionspräsidenten: Christian Ruckstuhl. Dieser wird durch Akklamation gewählt und erklärt mit launigen Worten Annahme des für ihn ehrenvollen Amtes.

Es werden weiter einzeln gewählt: Dr. Toni Labhart als Vizepräsident, Kurt Wüthrich als JO-Chef und Albert Meyer als Vertreter der Veteranen.

Die übrigen Vorstandsmitglieder werden in globo mit Akklamation für eine weitere Amtsperiode bestätigt.

Als neuen Redaktor der Clubnachrichten wählt die Versammlung Dr. Daniel Bodmer.

Die zahlreichen Kommissionen werden ebenfalls in globo wiedergewählt. Folgende neue Kommissionsmitglieder halten Einzug:

Richard Dutli, Dr. Karl Hausmann und Hans Lauri in die Tourenkommission,
Erich Schubnell in die Bibliothekskommission,
Jürg Reinhard und Ed. Peyer in die JO-Kommission,

Chr. Ruckstuhl in den Stiftungsrat des Alp. Museums und Werner Frei als Suppleant bei den Rechnungsrevisoren.

Auf den ersten Teil der Hauptversammlung folgt eine Pause.

7. Die Veteranenehrung wird durch ein Musikstück, dargeboten von Jacqueline Morat, Violine, und Regula Steiger, Violoncello, feierlich umrahmt.

18 Mitglieder mit 50 SAC-Jahren erhalten das goldene Veteranenabzeichen. Dr. H. F. von Tscharner dankt dem SAC im Namen seiner Kameraden für die vielen schönen Stunden in der Natur und den Berghütten. Er überreicht dem Präsidenten Fr. 1900.— für die Erneuerung des «Kübeliofens».

Othmar Tschopp als Obmann der 36 CC-Veteranen hält kurz Rückblick auf die Bergfahrten im Ausland mit der Sektion, welche mit der Himalaja-Expedition dieses Frühjahr ihren Höhepunkt erreicht haben. Er übergibt Ernst Burger einen Kochherd für die Walkerkinder im Kübeli und für den «grossen Ofen» dort Fr. 2300.—.

Auch Albert Binggeli als Vorsitzender der Jungveteranen hat für den Wärmespender im Kübeli gesammelt. Fr. 2500.—. Er hat eine besondere Beziehung zu diesem Kachelofen, hat er doch eine ganze Woche auf seinen Sitzen zugebracht. Grund: seine Beine und die angeschnallten «Latten» waren nicht gleicher Meinung. Albert Binggeli verabschiedet seine 29 Jungveteranen mit einem urchigen Gedicht.

Ernst Burger dankt den grossherzigen Spendern und lädt alle zu einer Besichtigung des umgebauten Kübelis ein.

8. Wahl eines Ehrenmitgliedes

Der Präsident würdigt die grossen Verdienste von Dr. Willy Grüter als Vorstandsmitglied des CC (Vizepräsident) und der Sektion Bern, als Präsident des Stiftungsrats des Alpinen Museums und als Senioren- und Veteranenobmann sowie als Leiter unzähliger Touren. Für diese sich über Jahrzehnte hinstreckende Arbeit hat Willy Grüter die Ehrenmitgliedschaft der Sektion mehr als verdient. Die Versammlung bestätigt den Antrag mit Aklamation. Der Geehrte dankt der Versammlung für die ihm zuteil gewordene Ehrung.

9. Mitteilungen

- Heinz Zumstein ist an der Simmenfluh verunglückt
- SAC-Langlauf am 26. Januar 1974
- Ausstellung Dölf Reist im Alpinen Museum noch bis am 27. Januar
- Gauli und Trifthüttentelephon werden 1974 installiert
- nächste Mitgliederversammlung am 9. 1. 1974

10. Verschiedenes

Ehrenmitglied Dr. Karl Schneider dankt allen Vorstands- und Kommissionsmitgliedern, insbesondere den Scheidenden für ihre geleistete Arbeit und ist erfreut über den grossen Aufmarsch an der Hauptversammlung. Die Gesangssektion singt zum Abschluss das «Veteranenlied».

Schluss der Hauptversammlung 23.00 Uhr.

Der Protokollführer: Elias Köchli



skitechnisch perfektes 2-teiliges Schalenkonzept O rote Schale aus zähelastischem Adiprene®, kratz- und bruchsicher O modernstes Design mit hohem High-Back O komfortabler Innenschuh O schockabsorbierendes Fußbett O Mass-Schäumung oder Flow-Polsterung O rutschsichere Gummisohle

O Herren: Fr. 390.-
Bei uns Poly-Jet-Auswahl und Service!

Perfektes Schäumen ist unsere Spezialität. Für bequeme Ski- und Tourenschuhe empfehlen wir unser Fachgeschäft.

**chaussures
schneider**
Ryffligässchen 8 — Bern — 22 41 56

Laudatio für Dr. Willy Grüter

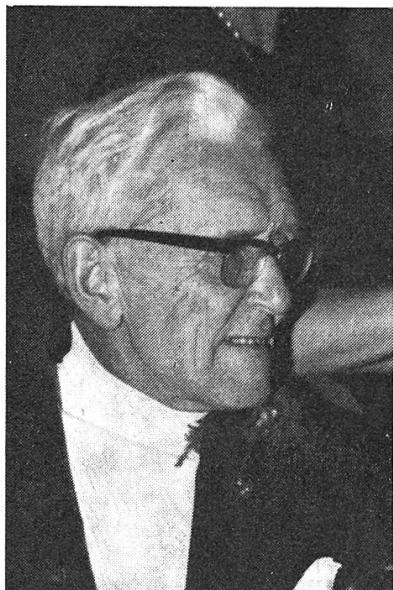
Die Sektion Bern des SAC ernennt **Dr. Willy Grüter** in Würdigung seiner Verdienste als Tourenleiter, Obmann der Senioren und Veteranen, als Vizepräsident und Versicherungschef im CC Bern, sowie als Präsident des Stiftungsrates für das Alpine Museum zum **Ehrenmitglied**.

Bern, den 5. Dezember 1973

Der Präsident: E. Wyniger

Der Sekretär: Dr. K. Hausmann

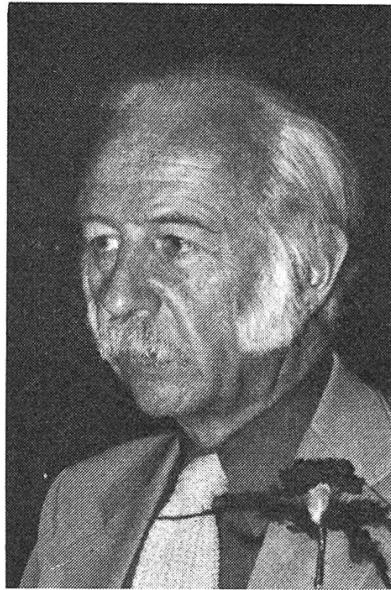
Schnappschüsse von der Hauptversammlung im Casino Fotos von Séracs im «Happy Light»



Dr. Willy Grüter,
vor der Ehrung



«Bümi» Meyer, neuer
Veteranenobmann,
Ehrenmitglied seit 1963



Albert Eggler,
Präsident UIAA,
Ehrenmitglied seit 1967

Gebet

Von Ernst Kunz

**Das alte Jahr ist nun vorbei,
ein neues kam im Nu,
ein Jahr geheimnisvoller Scheu
schloss seine Pforten zu. —**

**Was bringt uns dieses Jahr erneut,
des Kummers und des Leids,
was bringt es uns an eitler Freud,
die man nicht kennt bereits?**

**Oh, Herr, erhör mein ganzes Flehn,
sieh in mein Herz hinein,
du kannst den bangen Schlag vestehn,
du lässt es nicht allein.**

**Allmächtiger, mit weisem Rat,
begleite meinen Schritt,
gib meinem Schaffen, meiner Tat,
den Gottesegen mit.**

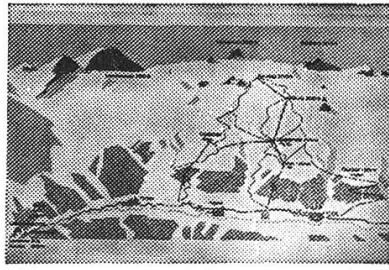
**So geh getrost ich meinen Pfad,
wenn er auch sorgenschwer,
ich weiss dann, dass in Deinem Rat
mir dies bestimmt, oh Herr!**

**Empfehlenswerte
Bergbahnen, Aufzüge und
Luftseilbahnen**

Lauchernalp Wiler/Lötschental

1400 bis 2700 m ü. M.

- Luftseilbahn Wiler-Lauchernalp
- 3 Skilifte
- Gut präparierte Pisten für Anfänger, Fortgeschrittene und Könner
- Günstige Saison- und Tagesgeneralabonnements
- Rustikales Bergrestaurant
- Chalets und Ferienwohnungen
- Austragungsort der alpinen Schweizer Skimeisterschaften der Damen vom 21. bis 24. Februar 1974
- Frühlingsskiwochen:
16. bis 23. März und 23. bis 30. März 1974



Auskunft:

Luftseilbahn Wiler/Lötschental, Ø (028) 5 81 22/5 83 21

Der beliebte Familien-Wintersportort

Aeschi

Parkhotel Blüm lisalp

Grill-rooms mit Tanz und Unterhaltung

**Pizzeria Don Quijotte,
Alphütte**

Hotel garni Fr. 20.—
bis Fr. 30.—

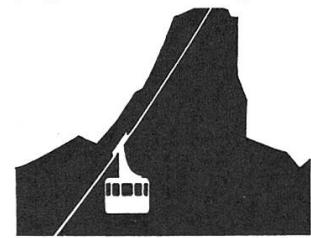
Eröffnung am 26. Dez.

Tel. 033 54 33 03
Fam. Espellata

Luftseilbahn Skilift Stockhorn — Lasenberg

2019 m
Tageskarten Fr. 17.—
(Fr. 20.— an Sonntagen)

Halbtageskarten Fr. 13.—
(täglich ab 13 Uhr)



Auskunft Tag und Nacht
Stockhornbahn AG
Erlenbach i. S.
Tel. 033 81 21 81